

Affaires étrangères et commerce international...—SuiteRapports—*Suite*4^e (Institutions financières internationales, Groupe des Sept, sommet de 1995), 127265^e (C-87), 13443

Recommandations, 6721

Vote, résultats, président, modification, 12846-9

Voir aussi Politique étrangère du Canada, examen, Comité mixte spécial; Procédure et affaires de la Chambre,Comité—Rapports *passim***Affaires étrangères, ministère**

Bilinguisme, 9125

Budget, réduction, 9345

Q.o., 2973, 7934

Fonctionnaires, Massicotte, Andrée et Paquet, Jean-Pierre, dévouement, déc. art. 31, 4465

Hauts fonctionnaires

Nomination, 6502

Titre, 6501

Historique, 6500-2

Ministres

Nomination, 6502

Rôle, 6501

Titre, 6501

Nom, projet de loi C-47, Affaires extérieures, ministère, Loi et autres lois en conséquence (modification), présentation, 5822

Parlementaires, délégations à l'étranger, coût, publication, q.o., 3050

Rapport annuel *Exportation de marchandises militaires du Canada—1993*, dépôt, 5584

Rationalisation, 9340, 9342

Rôle, 6500

Secrétaire parlementaire, rôle, 6501

Voir aussi Exportation, secteur—Expansion; Hydro-Québec; Jeux olympiques d'hiver de 2002—Québec, Qué.**Affaires extérieures, ministère, Loi et autres lois en conséquence (modification), Loi—C-47. Ministre des Affaires étrangères (Ouellet)**1^{re} l., 58222^e l., 6500-5, renvoi au Comité des affaires étrangères et du commerce international, 6505

Adoption, 6505

Rapport, 9203

Étape du rapport, adoption, 9339

3^e l., 9339-48

Adoption, 9348

S.r. (Chap. 5, L.C. 1995), 11028

Voir aussi Affaires étrangères, ministère—Nom, projet de loi C-47**Affaires indiennes et Nord canadien, Comité. Voir Procédure et affaires de la Chambre, Comité—Rapports—9^e****Affaires indiennes et Nord canadien, ministère**

Budget

Augmentation, 2102, 3426, 3432, 3756, 10273, 10531, 11393, 13218-9, 13407-8, 13419

Déc. art. 31, 10143-4

Q.o., 10268-9

Réduction, q.o., 2972

Démantèlement, 521, 3773, 7533

Manitoba

Déc. art. 31, 2215

Q.o., 2044

Q.o., 2483

Employés, réduction, 13406

Affaires indiennes et Nord canadien, ministère—Suite

Mandat, 1249

Voir aussi Autochtones—Autonomie gouvernementale—Yukon,

Territoire; Kanesatake (Oka, Qué.)—Crise, été 1990—

Peltier, Jerry, chef

Affaires intergouvernementales, ministre. Voir

Chevauchements—Élimination

Afrique

Canada, assistance, 2280

Corne, paix, rétablissement, 6719-20

Démocratisation, Canada, appui, 2281

Dette, réduction, 2281

Espérance de vie, 2306

Filles, éducation, Canada, assistance, 6720-1

Voir aussi Amérique latine et Afrique, secrétaire d'État;

Commerce international; GATT

Afrique du Sud

Apartheid, lutte, Canada, rôle, 2224, 7603

Canada, assistance, 7601-2

Centre de recherches pour le développement international, rôle, 7602

Déc. art. 31, 6553

Programme triennal

ACDI, crédits, affectation, 7601

Budget, 7601

Déclaration (Stewart, Christine), 7601-4

Vérification, processus, mise en place, 7603

Q.o., 3767-8, 4471-2

Commerce, libéralisation, 7604

Commonwealth, réadmission, déc. art. 31, 5151

Déficit, 7604

Développement international, aide, admissibilité, q.o., 4472

Élections, 26 avril 1994

Déc. art. 31, 3514, 3516, 3759, 3760, 11880

Mandala, Nelson, Président, assermentation, déc. art. 31, 4127, 4130

Observateurs, délégation canadienne, 2224, 2260

Dd., 5624

Déc. art. 31, 2430-1, 3438, 3563, 3699, 3876, 3993-4, 4052

Parti réformiste du Canada, position, 2225

Q.F., 5623

Q.o., 3767

Rapport, dépôt, 4395

Entreprises canadiennes, code d'éthique, document *Les**entreprises canadiennes en Afrique du Sud*, dépôt, 6719

Noirs

Droit de vote, 7602

Déc. art. 31, 1232

Économie, croissance, participation, 7602

Voir aussi Aluminium, industrie; Autochtones**Afrique du Sud—Canada, relations**

Bureau commercial, Johannesburg, ouverture, 7601

Douanes, Tarif de préférence général (TPG), application, 7601, 7604

Gouvernement, système canadien, inspiration, 7602

Politique étrangère, orientations, 7602

Voir aussi Commerce international**Agassiz, C.-B. Voir Agriculture—Recherche et développement—Stations de recherches****Âge de retraite. Voir Retraite****Agence canadienne de développement international. Voir plutôt ACDI**